

TÉMATA K SEMINÁRNÍ PRÁCI Z PŘEDMĚTU NORMATIVNÍ MLUVNICE BULHARŠTINY/SRBŠTINY/CHORVATŠTINY II:

Slovesný vid (aspekt) v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Vyjadřování určitosti v bulharštině.

Vyjadřování pádových vztahů v bulharštině ve srovnání s češtinou.

Reflexivum se/si v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Singularita a pluralita v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Vyjadřování minulého děje v bulharštině/srbštině/chorvatštině (ve srovnání s češtinou).

Kategorie času v bulharštině/srbštině/chorvatštině a v češtině.

Funkce nominativu a vokativu a problematika oslovovalení v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Funkce genitivu, dativu a akuzativu v srbském/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Funkce lokálu a instrumentálu v srbském/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Vyjadřování množství, počtu, pořadí, atd. v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou; číslovky jako specifický slovní druh; tzv. totalizující zájmena.

Skloňování (a přepis) přejatých apelativ a proprií v srbském/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovesný rod v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovotvorné prostředky k vyjádření dokonavosti a nedokonavosti v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Jména činitelská a konatelská v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovotvorné kategorie u odvozených adjektiv v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovotvorné kategorie u odvozených substantiv v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Přechylování a odvozování ženských tvarů podstatných jmen v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovotvorné kategorie u odvozených sloves v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Tvoření jmen obyvatelských a zeměpisných v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Kompozice jako způsob tvoření slov v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou; zkratky a zkratková slova.

Sufixační tvoření sloves v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Prefixační tvoření sloves v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Slovesné třídy v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Parataxe v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou; parataktické spojky.

Hypotaxe v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou; hypotaktické spojky.

Bezpodmětové věty v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Podmět (subjekt) a předmět (objekt) v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Přívlastek (atribut) a přístavek (apozice) v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Typy přísudku (predikátu) v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Typy příslovečného určení (adverbiále) v bulharštině/srbštině/chorvatštině ve srovnání s češtinou.

Zásady transkripce z latinky do cyrilice a naopak v bulharštině/srbštině ve srovnání s češtinou.

popř. další navržená téma

Základní příručky:

bulharština:

Bojadžiev – Kucarov – Penčev: Sävremeneni bălgarski ezik. Sofija 1998

Pašov: Bălgarska gramatika. Sofija 2002

Stojanov: Gramatika na bălgarskija knižoven ezik. Veliko Tărновo 1999

Georgiev: Morfologija na bălgarskija knižoven ezik. Veliko Tărновo 1996

Kufnerová: Stručná mluvnice bulharštiny. Praha 1990

Dimitrova: Bălgarski ezik. Opole 1997

Kol.: Pravopisen rečnik na bălgarskija knižoven ezik. Sofija 1976

Kol.: Nov pravopisen rečnik na bălgarskija ezik. Sofija 2002

srbochorvatština:

Stanojčić – Popović: Gramatika srpskoga jezika. Beograd 1994

Radovanović: Srpski jezik. Opole 1996

Stevanović: Savremeni srpskohrvatski jezik. Beograd 1986

Sedláček: Stručná mluvnice srbocharvátsky. Praha 1989

Laškova: Sárbo-chárvatska gramatika. Sofija 2001

Kol.: Pravopis srpskohrvatskoga književnog jezika. Novi Sad 1960

Kol.: Pravopis srpskoga jezika. Novi Sad 1994

chorvatština:

Ham: Kratka gramatika hrvatskosrpskog jezika za strance. Zagreb 1967

Težak – Babić: Pregled gramatike hrvatskosrpskog jezika. Zagreb 1966

Težak – Babić: Gramatika hrvatskoga jezika. Zagreb 1994 (dop. vyd. Pregledu gr. ...)

Barić(ová), Lončarić aj.: Priručna gramatika hrvatskoga književnog jezika. Zagreb 1979

Barić(ová), Lončarić aj.: Hrvatska gramatika. Zagreb 1997 (přeprac. vyd. Priručne gr. ...)

Raguž: Praktična hrvatska gramatika. Zagreb 1997

Lončarić: Hrvatski jezik. Opole 1998

Babić – Finka – Moguš: Hrvatski pravopis. Zagreb 1994

čeština:

Havránek – Jedlička: Česká mluvnice. Praha (pokud možno nejnovější vydání)

Kol.: Příruční mluvnice češtiny. Praha 1995

Kol.: Pravidla českého pravopisu (tzv. akademická). Praha 2000

Kol.: Encyklopedický slovník češtiny. Praha 2002